

1.1 Datos personales Angaben zur Person

llamarse

¿Cómo te llamas?
Me llamo Sonia.

heißen

Wie heißt du?
Ich heiße Sonia.



Llamar als reflexives Verb bedeutet „heißen / sich nennen“ (*llamarse*), als nicht-reflexives Verb „an-/aufrufen, be-/ernennen“.

nombre *m* (de pila)

¿Sabes tú cuál es su nombre?
Creo que su nombre es María.
nombre de pila / de bautismo

Name; Vorname

Weißt du, wie sie/er heißt?
Ich glaube, sie heißt María.
Taufname

apellidarse

¿Cómo se apellida usted?

heißen (mit Familiennamen)

Wie heißen Sie mit Familiennamen?

apellidos *m*

Familiennamen



In Spanien werden zwei Familiennamen verwendet. Der erste stammt normalerweise vom Vater und der zweite von der Mutter. Auch die umgekehrte Reihenfolge ist möglich. An die Kinder wird jeweils der erste Familienname weitergegeben.

firma *f* – rúbrica *f*

Unterschrift – Schnörkel, mit dem die Unterschrift verziert wird

apodo *m* / mote *m*

Spitzname

fecha *f* de nacimiento *m*

Geburtsdatum

Nació el dos de junio de dos mil dos (el 2 de junio de 2002).

Er/Sie ist am zweiten Juni zweitausendzwei geboren.

cumpleaños *msg* / *mpl*

Geburtstag

¿Cuándo es tu cumpleaños?

Wann hast du Geburtstag?

Hoy es su cumpleaños. / Hoy está de cumpleaños.

Er/Sie hat heute Geburtstag.

aniversario *m* – santo *m*

Jahrestag – Namenstag

aniversario de boda / de la muerte

Hochzeits-/Todestag

edad *f*

Alter

¿Qué edad tiene usted? / ¿Cuántos años tiene usted?

Wie alt sind Sie?

a la edad de

im Alter von

mayor/menor de edad

ser (- soy - era - fui - sido)

¿De dónde es usted?

origen *m* - **originario**

Es de origen español.

ciudad de origen

lugar *m* **de nacimiento** /
de residencia

residencia *f* / **domicilio** *m*

natural de / **vecino/-a de** -
residente en

nacionalidad *f*

¿Cuál es su nacionalidad? / ¿Qué
nacionalidad tiene usted?

extranjero/-a

estado *m* **civil**

¿**Casado**, **soltero** o **divorciado**?

Soy/estoy **viudo**.

sexo *m*: **varón** *m* - **hembra** *f*

altura *f* / **talla** *f* - **peso** *m*

¿Qué altura tiene usted? /

¿Cuánto mide usted?

¿Cuál es su peso? / ¿Cuánto pesa
usted?

dar la talla

dirección *f* / **señas** *fpl*

Se le puede localizar en esta
dirección.

dirección de correo electrónico

profesión *f*

¿Qué profesión ejerce/tiene? /

¿Cuál es su profesión?

parado/-a - **jubilado/-a**

carné *m* / **documento** *m* (**nacional**)
de identidad (D. N. I.)

pasaporte *m*

renovar (o>ue) el pasaporte

Erwachsene(r)/volljährig -

Minderjährige(r)/minderjährig

sein

Wo kommen / sind Sie her?

Abstammung / **Herkunft** -
(gebürtig) **aus**

Er/Sie ist spanischer Abstam-
mung.

Geburtsort; Heimatstadt

Geburts-/Wohnort

Wohnort / -sitz

geboren in / (gebürtig) **aus** -
ansässig / **wohnhaft in**

Nationalität; **Staatsangehörigkeit**

Welche Staatsangehörigkeit haben
Sie?

Ausländer(in); **Fremde(r)**

Familienstand

Verheiratet, **ledig** oder **geschie-**
den?

Ich bin **Witwer**.

Geschlecht: **Mann** / männliches
Geschlecht - **Frau** / weibliches
Geschlecht

Größe - **Gewicht**

Wie groß sind Sie?

Was wiegen Sie?

tauglich sein

Adresse; **Anschrift**

Er ist unter dieser Adresse
zu erreichen.

E-Mail-Adresse

Beruf

Was sind Sie von Beruf?

Arbeitslose(r) - **Pensionär(in)**

Personalausweis

(**Reise**-)Pass

den Pass erneuern